



**Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности**

Distr.: General
7 June 2011
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Шестьдесят пятая сессия
Пункт 34 повестки дня
**Затянувшиеся конфликты на пространстве ГУАМ
и их последствия для международного мира,
безопасности и развития**

Совет Безопасности
Шестьдесят шестой год

**Идентичные письма Постоянного представителя Грузии
при Организации Объединенных Наций от 6 июня 2011 года
на имя Генерального секретаря и Председателя Совета
Безопасности**

Настоящим имею честь препроводить прилагаемые заявления Министерства иностранных дел Грузии в связи с пресечением террористического акта 2 июня 2011 года и приездом в оккупированную Абхазию Председателя Правительства Российской Федерации (см. приложения I и II).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложений к нему в качестве документа шестьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 34 повестки дня и документа Совета Безопасности.

(Подпись) Александр Ломая
Постоянный представитель



Приложение I к идентичным письмам Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 6 июня 2011 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Заявление Министерства иностранных дел Грузии в связи с приездом в оккупированную Абхазию Председателя Правительства Российской Федерации

2 июня 2011 года Председатель Правительства Российской Федерации Владимир Путин пересек государственную границу Грузии и прибыл в оккупированный Сухуми на похороны Сергея Багапша.

На встрече с представителями оккупационного режима г-н Путин, как передают, заявил: «Будем способствовать развитию международных контактов со всеми государствами, в том числе и с самыми ближайшими соседями». В российской «новой реальности» у Абхазии есть два близких соседа: сама Россия и Грузия.

Кремль упрямо старается придать иллюзию легитимности созданному им оккупационному режиму и укоренить в качестве инструмента международных отношений этническую чистку, военную оккупацию частей территории суверенного государства и насильственное изменение границ.

Однако г-н Путин должен хорошо понимать, что все подобные попытки ни к чему не приведут и что ни Грузия, ни международное сообщество никогда не примет никакую «новую реальность», основанную на грубом нарушении норм и принципов международного права и на результатах этнической чистки.

Тбилиси, 3 июня 2011 года

Приложение II к идентичным письмам Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 6 июня 2011 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Заявление Министерства иностранных дел Грузии в связи с пресечением террористического акта 2 июня 2011 года

2 июня 2011 года Министерство внутренних дел Грузии пресекло очередную попытку осуществления террористического акта: Департаментом конституционной безопасности были изъяты взрывчатые вещества, эквивалентные 4 килограммам тротила, и в связи с этим были задержаны Абесалом Чхетия и Тамила Бения, проживающие в Гальском районе оккупированной Россией территории Абхазии, Грузия.

Согласно показаниям двоих задержанных, осуществление террористического акта им заказали сотрудники российских спецслужб Игорь Власов и Сергей Кузьмин, которые находятся в оккупированной Абхазии.

Этот заговор представляет собой продолжение серии террористических актов, срежиссированных Россией на территории Грузии.

Грузинское правительство передало российскому правительству материалы своего следствия по террористическим актам, осуществленным в Грузии с осени 2010 года, предложив России свое сотрудничество в расследовании. Однако до сих пор из Москвы ответа не последовало.

Россия продолжает свою преступную политику, направленную против грузинского государства. Правоохранительные органы Грузии представили убедительные доказательства того, что Россия и ее спецслужбы не только являются спонсорами террористических актов, но и непосредственно причастны к планированию и организации террористических актов на территории суверенных государств.

Министерство иностранных дел Грузии призывает международное сообщество потребовать от России прекратить свои террористические акты, направленные против Грузии, а также взять на себя обязательство неприменения силы и в полном объеме выполнить все положения соглашения о прекращении огня от 12 августа 2008 года.

Тбилиси, 3 июня 2011 года